



# BINOCLE INFO

a.s.b.l. BINOCLE CLUB v.z.w.  
Club des Vétérans VW Veteranenklub  
Siège: Rue des Golettes 30 à 5190 SPY

## Les "p'tits trains" Vw

TRIMESTRIEL  
2/2011  
34<sup>ème</sup> année  
N° 113

Éditeur responsable :  
ALARDOT Claude  
Rue des Golettes 30  
5190 SPY © 2011



Concours  
"cartes postales"





Depuis 1977, le BINOCLÉ CLUB désire promouvoir le maintien en service ou la restauration de tous les véhicules ou engins à moteur VOLKSWAGEN refroidis par air de plus de 25 ans d'âge.

# Conseil d'administration

**Président :** Claude ALARDOT  
rue des Golettes 30  
5190 SPY  
071/78.07.14  
E Mail : vwbinocleclub@msn.com



**Vice-président :** Raymond MESSELIER  
Rue de la Fusion 8  
4280 PETIT-HALLET



**Trésorier :** Luc VERLY  
rue du Jardinage 48  
1082 BRUXELLES



**Administrateurs :** Guy SPITAEELS  
rue du Spinois 1  
6041 GOSSELIES  
071.35.16.53



Jean-Noël LAMBINET  
rue Raymond Brigode 3  
6230 PONT-A-CELLES



Michel TILMAN  
rue Dandois 91  
6043 RANSART



Eric LEBRUN  
rue du Warchais 20  
6041 VILLERS PERWIN  
riquet.lebrun@skynet.be



Le Binocle Club est un membre fondateur de la Fédération Belge des Véhicules Anciens

Via la FBVA, nos membres peuvent bénéficier d'une assurance auto "The Classic Car Insurance", à des prix forts intéressants.  
Renseignements : Luc Verly, Claude Alardot ou Guy Spitaels

**COTISATION: 20,00 € (valable du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre)  
à verser au compte n° 001-1527132-40  
IBAN BE02 0011 5271 3240**

 **Combicoxshop** 

Ouvert du lundi au vendredi de 10h00 à 20h00  
et le samedi de 10h00 à 18h00  
tel : +32495/670.310  
: +32475/924.618 **Profitez de 10 à 30%**  
: 071.85.12.00 **tout au long de l'année**

Adresse : 12A rue du spinois  
6224 wanfercée baulet TVA: 883.353.759







# Mot du président

Chers amis,

Nous avons déjà bénéficié d'un temps magnifique à Sombrefe et cela semble se prolonger. Certaines personnes se plaignent de la sécheresse, mais il y a toujours de l'eau dans les citernes ou au robinet. Moi, j'ai pu couper le chauffage et cela me fait une belle économie. Pourvu que cela dure !

Gageons que pour Gosselies nous ayons un aussi beau temps comme l'an passé.

Prions ensemble mes frères !!!

## Sommaire

- P 1 : Couverture.
- P 2 : Données du Club. Publicité.
- P 3 : Mot du Président. Sommaire. Prochains sujets.
- P 4 et 5 : Les trains miniatures et les Vw.
- P 6 à 11 : Concours cartes postales : "Un bonjour de..."
- P 12 à 16 : Petits trains et draisines Volkswagen.
- P 17 et 18 : Balade vers Sombrefe : souper du Club.
- P 19 : Technique.
- P 20 à 22 : Événements calendrier.
- P 23 : Petites annonces et Internet.
- P 24 : Couverture.

*Les articles, techniques, compte-rendu de concentrations, de voyages, les documents d'époque concernant nos chères petites voitures, objets, timbres, etc... nous intéressent toujours pour la publication dans le Binode Info. Amenez-nous de la matière, en français ou en néerlandais. Nous assurerons la traduction si nécessaire.*

*Prochains sujets : Binode Info 114 : Véhicules de secours. Binode Info 115 : Les publicités.*

*[riquet.lebrun@skynet.be](mailto:riquet.lebrun@skynet.be)*



# Les trains miniatures et les Vw



Chers lecteurs de l'Info, voici enfin un membre du club qui met sa pierre à l'édifice en nous proposant un article illustré de photos de miniatures ferroviaires. Georges-Alain Chalanton a représenté sur un module de coin, une concentration aircooled. Après un bon décrassage du module, m'a-t-il écrit, il a pris les photos sur son balcon pour avoir un décor et une lumière les plus naturels possible. Bonne découverte.

Eric Lebrun.

Une de mes autres passions est le modélisme ferroviaire que je pratique, à défaut de réseau personnel, au sein d'un club bruxellois. Après avoir été longtemps hébergé dans les anciens pavillons de l'athénée de Woluwe-Saint-Lambert, le club a déménagé vers la Station Anneesens, à proximité de la Bourse. La Stib avait mis un local à notre disposition dans son ancien Centre de Relations publiques, surnommé "l'aquarium" du fait de la présence de vitres sur tout son pourtour. Nous avons conçu un réseau qui longeait

partiellement ces vitres, afin qu'il soit visible de l'extérieur par les visiteurs du centre. Dans le but de décorer un angle "perdu", je m'étais amusé à construire un petit module évoquant une concentration de VW aircooled organisé par la Cox lessinoise. Vous pouvez y voir la mise en place de quelques Cox, les

membres du "Binocle" sont venus avec une Cox de Noël et je suis présent avec mon cabriolet bicolore (pas un Hebmüller, hélas...) pour assurer le reportage photo du meeting.







Le coin des Combis est agrémenté d'un vendeur de pièces détachées, sous son parasol jaune. Il a mis en vente une cox miniature qui semble intéresser les enfants. Le pos-



sesseur d'un véhicule ferroviaire d'inspection de la DB a acheminé son véhicule sur un plateau et est occupé à le décharger de sa remorque pour l' exposer sur un coupon de rail. Le pompiste présent sur le site est aussi amateurs



d'anciennes et est venu avec sa NSU RO 80. Le train de porte-autos VW est de marque Märklin a été acheté en deux exemplaires chez un vendeur bien connu de la Bourse des Collectionneurs de Woluwé. Les petits véhicules sont de marques différentes: Brekina, Wiking, Herpa, etc. Le véhicule d'inspection de la Db est de marque Eheim. Je l'ai acquis récemment sur Ebay à un vendeur français.



Georges-Alain Chalanton



# 3<sup>ème</sup> Concours "Un bonjour de..."

Nous voici enfin au printemps ! Et avec ce renouveau saisonnier bien ensoleillé, nous avons voulu faire progresser notre concours. Observez bien votre nouvel Info, les noms des villes à retrouver s'y sont cachés ou des indices vous aideront dans vos recherches. Alors, ouvrez bien l'œil et repérez également les fameux coléoptères illustrés sur ces cartes postales.

Bonne chance à tous et n'oubliez pas que vous jouez pour trois "Bongo" pour 2 personnes !!!

Edition 2011



Formulaire de participation

à remplir en imprimé

	Nom de la ville photographiée
Carte n° 1	
Carte n° 2	
Carte n° 3	
Carte n° 4	
Carte n° 5	
Carte n° 6	
Carte n° 7	
Carte n° 8	
Carte n° 9	
Carte n° 10	
<u>Question subsidiaire :</u>	Combien de membres du Club participeront à ce concours ? Nombre de participants : .....
<u>Données personnelles :</u>	Nom et prénom :
N° de membre :	Rue :
	CP et Ville :
Adresse messagerie :	@
Téléphone / Gsm :	







## Règlement

Ce concours est exclusivement réservé aux membres du Binocle Club.

Pour y participer, il suffit de retrouver le nom des villes où les photos ont été prises et de répondre

à la question subsidiaire en complétant les champs laissés libres à cet effet.

La participation à ce concours est limitée à un seul formulaire par membre du club. Seules les réponses lisibles, correctement et intégralement remplies seront prises en compte dans la détermination des différents gagnants.

Les 3 personnes ayant retrouvé correctement le plus grand nombre de villes belges illustrées seront considérées comme gagnantes. La réponse à la question subsidiaire départagera les ex-æquo ainsi que la date d'envoi.

La décision de l'organisateur quant à la détermination des gagnants est irrévocable et définitive.

Les gagnants du concours seront avertis par l'intermédiaire du Binocle Info n°114, par Email ou par courrier et recevront leur prix par le biais de la poste.

Les prix pourront être échangés dans une des boutiques "Bongo".

Date de clôture du concours : le **31 juillet 2011**

Formulaire à retourner à l'adresse suivante :

**Lebrun Eric**  
**rue du Warchais 20**  
**6210 Villers Perwin**

### 1 X → **BONGO Brasserie 2011 - édition 1**



Ce BONGO contient un livret et un chèque-cadeau qui donne droit à 1 menu pour 2 personnes, qui se compose d'un plat principal et le choix entre une entrée ou un dessert dans l'une des brasseries sélectionnées.

En offrant un délicieux dîner, vous ne pouvez pas vous tromper. Grâce au Bongo Brasserie, faites profiter d'une soirée agréable dans l'un des restaurants sélectionnés proposant un plat principal précédé d'une entrée ou suivi d'un agréable dessert (boissons non comprises).

Le chèque cadeau est valable jusqu'au **mercredi 29 février 2012**.

### 2 X → **BONGO Vin & Cocktails 2011**



Ce Bongo donne droit à une bouteille de vin OU quelques cocktails pour 2 personnes, dans l'un des 50 bars sélectionnés.

Le chèque-cadeau donne droit à une bouteille de vin ou une dégustation de quelques verres de vin ou de cocktails, amuse-bouche compris. Que pensez-vous d'une bouteille de Bourgogne avec une portion de fromage? Ou préférez-vous du vin sélectionné par le sommelier avec un crostini et de la tapenade? Un cocktail détonant comme le daiquiri strawberry ou le Long Island ice tea est également possible. A vous de choisir!

Le chèque cadeau est valable jusqu'au **mercredi 29 février 2012**.





## CARTE N°1

C'est la capitale  
des comtes de  
Hainaut



## CARTE N°2



En déchiffrant ce rébus qui  
est "écrit" en néerlandais,  
vous trouverez le nom de  
cette cité.



**CARTE N°3**



BRUXELLES

**CARTE N°4**



Chef-lieu d'une province flamande

**CARTE N°5**

C'est écrit !







## CARTE N°6



Ville qui a hébergé le peuple gaulois des Eburons

Cette ville du Hainaut a accueilli l'Eur<sup>o</sup> 2000

## CARTE N°7



## CARTE N°8



Troisième plus grand port de Belgique





## CARTE N°9



C'est dans cette ville  
que la tempête de  
juillet 2010 a arraché  
le clocher de cette  
collégiale.

## CARTE N°10



Eric Lebrun



# Petits trains et draisines Volkswagen

par Claude ALARDOT

Plusieurs sortes ont servi sous divers systèmes. Le premier est le train routier sur pneus tels ceux qui servaient à la visite de la ville de Wolfsburg (voir en couverture) entre 1958 et 1976 et dont un exemplaire en parfait état de restauration est visible au musée de la Dieselstrasse.



Deux exemplaires menaient les touristes à la plage sur l'île de Norderney au nord de la Frise et dont l'un d'eux a abouti dans la caserne de pompiers pour servir de véhicule de première intervention. Tout ceux-ci fabriqués par Rometsch de Berlin, les remorques par la carrosserie Harmening de Bückenburg en Basse-Saxe. Le convoi de 14 m pouvait transporter 48 personnes à 50 km / h avec ses 30 ch.

Celui de l'Expo 58, ne semble pas du même carrossier quoique les remorques se ressemblent.







Un dernier « Rometsch » cette fois sur rail.



Viennent ensuite ceux sur pneus munis de guides en acier, comme la Kübelwagen Typ 157,



Suivent les draisines à proprement parler, où nous avons quatre modèles :  
Les Klv 20 sur base du combi numérotés de 5001 à 5015 modifiés par Beilhak.  
De la 5016 à la 5030 par la firme WMD  
La 5031 et la 5032 seraient de la firme Alpers.  
Tous construits entre 1951 et 1955 et dont certains sont restés de nombreuses années en service pour acheminer du courrier ou du personnel d'une ville à l'autre.

Une autre telle cette Klv 82 / 9607 qui servait aux travaux de mesurage des voies à la ville de Munich entre 1956 et 1979.





Les Klv 12 à 3 portes appelés « Maggiwürfel » (Cube Maggi ou Oxo), d'un poids de 1,5 t et une longueur de 3,20 m, pouvaient transporter 6 personnes et une charge de 750 kg, pour le transport d'équipes de réparation et leur matériel ou de navette de personnel.

Animé par le moteur industriel YW 121 de 28 ch., il ne possédait pas de marche arrière et devait être tourné à la main après l'avoir relevé mécaniquement avec une sorte de cric. Construit en 1958 par la firme FKF Werken Fa. Schmitt de Frankfurt am Main, il avait coûté à la Bundesbahn 9425 DM en son temps.

Les Klv 11 étaient eux à 4 portes.



Un autre modèle de la Klv 12. La série 12-4315 à 12-4355 avec un capot plus étroit appelée "Schweinschnauzchen", (groin de cochon).



Un modèle de Klv 12 se trouve au Muséum K-blokken en Oscar Kapel à Léopoldsborg. C'est un chasse-neige avec benne qui a servi au dégagement des voies à l'Armée Belge.





La X 1031 construite par la firme Asper en 1945 rebaptisée WMH 4961 en 1959 pour la FO (Furka-Oberalp-Bahn). Repris par la DFB (Dampf-Bahn-Furka), il servait également au transport de matériel et au mesurage de voies.

En hiver 1999 / 2000 il fut démonté et le châssis renforcé, le circuit électrique remplacé et quelques autres modifications aux freins entre autres.

Le moteur est bien évidemment un YW industriel, une boîte YW qui via une chaîne, transmet la puissance à une roue dentée sur l'essieu arrière, sur lequel peut agir un frein à disque.

Un frein à main agit lui sur les deux axes.

Poids: 1,27 t. Longueur: 2,58 m : Largeur: 1,34 m. Vitesse: 30 km / h sur roues et 20 km/h avec la crémaillère.



#### Quelques draisines plus « confidentielles »



N'oublions pas les modèles réduits principalement de Brékina



Le modèle réduit et l'original





# Balade vers Sombreffe le 27 mars 2011



Raymond et Grégory viennent chez moi et nous mangeons nos tartines pour arriver peu après 13 h 00 à Auvélais, Raymond avec son ovale et moi avec ma 1303, où nous attendent déjà Jean-Pierre Dubois en ovale standard, Robin Namèche en bay-window, Patrick Devestel en Buggy et Philippe Rose en custom.

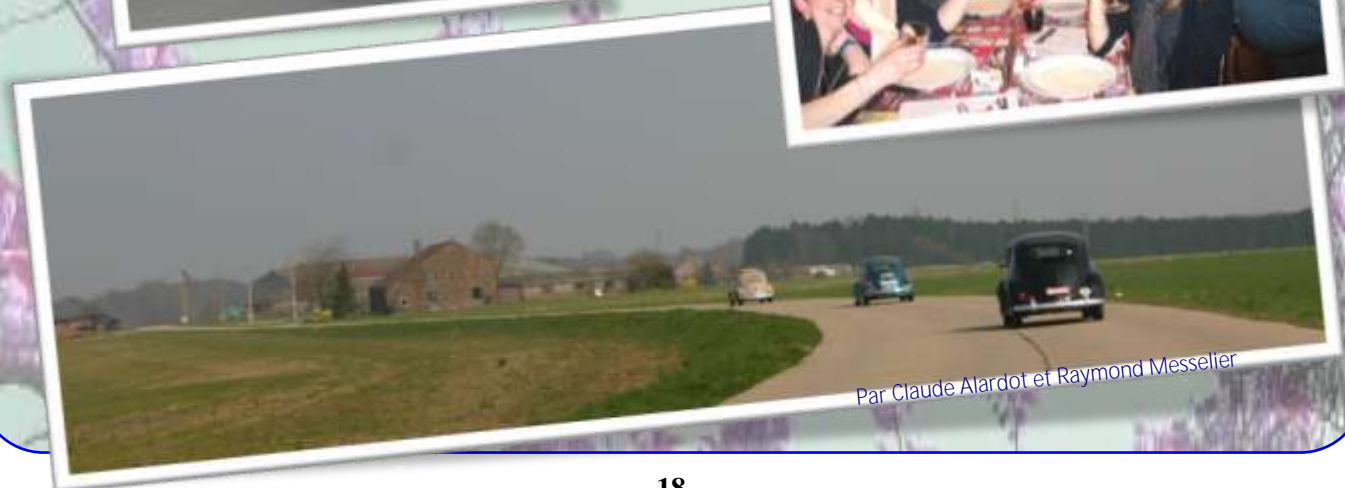
Nous rejoignent. Geoffrey Spitaels en camping car bay-window, Michel Tilman en

Cabrio et Anne Dricot en Polo, Fabrice Vilain en cox « jeans », Guy Spitaels en ovale découvrable.

A 14h, Guy ouvre le cortège sous un soleil resplendissant et nous conduit vers Falisolle, Arsimont, Aisemont, Fosse, pour remonter à Maison-Saint-Gérard, Sambois, Lesve, Bois de Villers et les dessus de Malonne. Descente en traversant cette commune pour arriver enfin à Floreffe.







Après deux tournées nous suivons toujours Guy, qui nous mène par Franière, Soye, Spy, Onoz, Balâtre, Saint-Martin, Bothey, Sombreffe où contre toute attente Guy vire vers Ligny.

Je le suis et Raymond aussi. Les autres se rendent directement à La Ferme d'Abondance et nous attendent le temps de faire le tour du rond-point de Ligny et nous nous retrouvons pour un souper convivial.

Ce fut une agréable journée avec un soleil qui ne nous a pas quitté que pour se coucher, mais la température est restée douce.

**Bref, une belle balade d'environ 60 Km** toujours accompagnés du soleil, et merci à Guy.

Bonne nouvelle pour les participants, le club leur a remboursé leur participation !

NB : La fille de Geoffrey, Lieselotte a été remarquable de toute la journée. Bravo aux parents et grands-parents.

Par Claude Alardot et Raymond Messelier





# Veteranen-Service

Bernd P. Gerhards  
Versandhandel für Käfer- und Bus-  
Ersatzteile und -Zubehör  
Postfach 10 15 45 · 41415 Neuss  
Fax (24h): 0 21 82 / 82 77 46  
info@veteranenservice.de



SPLIT-WINDOW-BUS Katalog No. 6  
Baujahre 1950 - 1967

Dieses Nachschlagewerk wird für viele  
mehr sein als „nur“ ein Katalog!

Schutzgeb. EUR 10,-



PANORAMA-BUS Katalog

Baureihen T2 und T2a

Bj. 8/67 - 7/79

über 100 Seiten

Reparatur

Schutz

Catalogues de pièces - pas un livre d'images -  
Une grande aide lors de vos restaurations.

Envoi 5€ par catalogue.  
Contre paiement préalable (billets ou timbres).

„ein Bilderbuch -  
eine zuverlässige Hilfe  
beim Restaurieren!

Schutzgebühr EUR 10,-



Jetzt  
320 Seiten!

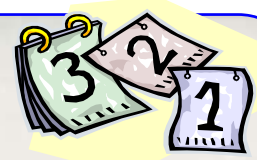
Ausland +5,- Euro pro Katalog-Bestellung. Meine  
Kataloge erhalten Sie gegen Vorkasse (Banknote  
oder Briefmarken). Nicht per Nachnahme!

Technique

Raymond Messelier



# EVENEMENTS CALENDRIER



MAI 2011

- Le 23, 3<sup>ème</sup> meeting CoxCH'Tinel cox et dérivés à MAUBEUGE (Fr) espace "LA LUNA"  
*coxchtinel@hotmail.fr Patrice Lecocq Tél 06.34.63.07.20*
- Les 27, 28 & 29, international meeting GORGERSWOLD (NL) *www.airtomove.nl*
- Les 29 & 30, concentration à BEERSEL organisation bug bunny's *www.vwkeverclub-bbunnys.be*
- Les 28, 29 & 30, inter meeting SELLINGEN (NL) *www.airtomove.nl*
- Le 29, 1<sup>ère</sup> concentration par La COX HEUREUSE VW CLUB VW AIR & WATERCOOLED JUSQUE 1986, au ballodrome de REBAI X (Ath) 0470.215.402 *herbautannelaure@gmail.com*
- Le 29, 18<sup>ème</sup> aircooled.meeting Lot (1650 Beersel) *vwkeverclub-bbunnys.be*
- Le 29, 18<sup>ème</sup> concentration cox à SIVRY Club des Véhicules Anciens Tél 060.45.55.82  
*www.CVASR.be E-mail cvasr@scarlet.be*

JUIN 2011

- Le 02, Concentration VW air et water jusqu'en 1983 à POU CET Hannut *www.poucettof.be  
www.klub-vag-fans.be*
- Le 05, 2<sup>ème</sup> Aircooled Swoop inn, de Stok 24, ROOSENDAAL *www.cruisenightrdaal.hyves.nl*

Du 11 au 13, Week-end de Pentecôte Rétromobile à CINEY 22.000 m<sup>2</sup> d'exposition d'automobiles et de motos anciennes Tél 083.21.33.94  
GEOFFREY sera présent à CINEY, allée 74, il pourra répondre à toutes les questions concernant le BINOCLE CLUB



- Du 11 au 13, Meeting Bemelen Zuid-Limburg (NL) *http://kcm.skynetblogs.be*
- Le 12, 13<sup>ème</sup> International Meeting WAREGEM *www.vwcharlys.be*
- Les 17, 18 & 19, internat Kevermeeting à BUDEL *www.keverclub.nl*
- Le 19, meeting à l'Institut Henri Maus Chaussée de Louvain EGHEZEE 0496.77.54.55 ou 0476.49.57.82 *www.air-watercooled.be*
- Le 19, 9<sup>ème</sup> Kevermeeting I TEGEM 015.24.84.33 *benny.stevens3@pandora.be*
- Le 19, WOLUWE St LAMBERT bourse jouets shopping center 02.771.20.45
- Le 19, Belottoclassic à GEEL concentration et bourse toute marque *www.belottoclassic.be*
- Les 24, 25 & 26, Bad Camberg en Allemagne. L'incontournable des anciennes *www.lottermann-veteranen-treffen.de*
- Les 24, 25 & 26, Meeting à FRAHAN sur SEMOIS, Martin 0479.929.124, Fabian 0476.34.72.53 *martingallot@hotmail.com*
- Le 24, 25 & 26, Meeting Nielerlaan Niel bij As *www.vwcruisers.be*
- Le 26, Cool Runnind Aircooled VW meeting HERENTALS 0475.53.71.06
- Les 26 & 27, Concentration de vw Cox sur la Base de Florennes à partir de 09h00.  
Entrée gratuite.
- Le ?, Air-time vintage VW meeting TILBURG *www.air-time.nl*

JUILLET 2011

A l'assemblée générale, il a été décidé d'organiser la concentration, une année sur deux, pour cause de concurrence avec le Bug In de Chimay. Rendez vous donc le 01 juillet 2012, à BLEHEN, près de HANNUT.

Du 01 au 03, European Bug-In à CHIMAY *www.europeanbugin.com*





# EVENEMENTS CALENDRIER



Les 08, 09 & 10, The PEPPERCORN (GB) Leeds Road Langley Nr Maidstone Kent England  
Follow M20 Exit junction 8 Past Leeds Castel Tél 0208330 0148  
Les 08, 09 & 10, 25 heures VW Fun Cup SPA-FRANCORCHAMPS  
Du 14 au 17, 19<sup>ème</sup> Meeting de TOURNAI. 0477.99.28.03 [www.ladybugs-club.fr.st](http://www.ladybugs-club.fr.st)  
Les 16 & 17, 6<sup>ème</sup> meeting de la Cox Merveilleuse, rue de la Paix, 7100 LA LOUVIERE  
064.44.27.20 ou 0477.48.04.38 [djvw03@hotmail.com](mailto:djvw03@hotmail.com). <http://cox.fte2.org>  
Le 17, meeting sur le circuit de moto de GEDINNE, animations, balades, concert rock.  
Le 17, Zeeuwse Keverdag MIDDELBURG (NL) [www.keverclub.nl/zeeland](http://www.keverclub.nl/zeeland)  
Le 18, WOLUWE St LAMBERT, bourse jouets shopping center 02.771.20.45  
Le 21, le Hawaï club organise son meeting à ITTRE 0496.32.42.31 ou 0477.90.34.83  
[glouglou48@hotmail.com](mailto:glouglou48@hotmail.com) [d.pint@scarlet.be](mailto:d.pint@scarlet.be)  
Les 22 & 23, 6<sup>ème</sup> meeting aircooled & dérivés rue de la Paix LA LOUVIERE  
[Djvw03@hotmail.com](mailto:Djvw03@hotmail.com) 0477.48.04.38



Le 31, 1<sup>er</sup> **Meeting à CHARLEROI**, ancien vélodrome de Gilly, organisé par  
le BINOCLE CLUB  
071.35.16.53, 0476.84.32.80, 071.35.21.15



Le 31, 18<sup>ème</sup> Baja-Kevertreffen Sportlaan, AARTRIJKE [www.baja-keverclub.be](http://www.baja-keverclub.be) sburg motorpark  
en Allemagne par DAS <http://www.autobahn.be/dasdragday/index.html>

## AOÛT 2011

Du 11 au 14: Georgsmarienhutte 50 ans Karmann Ghia type 34 [www.50-jahre-typ-34.de](http://www.50-jahre-typ-34.de)  
Les 12, 13 & 14, 8<sup>de</sup> midsummer bug weekend Buggy en kevertreffen sporthal MUNSTERBILZEN  
[www.belgian-kitcar.be](http://www.belgian-kitcar.be) 0495.63.06.31 & 0477.36.38.39  
Le 14, 22<sup>ème</sup> concentration BOIS-DE-LESSINES COX LESSINOISE  
068.33.54.89 Gsm 0496.68.03.50 [www.coxlessinoise.be](http://www.coxlessinoise.be)  
Le 21, WOLUWE St LAMBERT bourse jouet shopping center Tél 02.771.20.45  
Les 20 & 21, 20<sup>de</sup> intern Kevertreffen DIEPENBEEK [www.limburgsekeverclub.be](http://www.limburgsekeverclub.be)  
Les 20 & 21, 12<sup>ème</sup> VW Meeting air cooled TEMPLoux 0475.95.38.66  
[www.temploux.be/coxanostra](http://www.temploux.be/coxanostra)  
Le 21, 2<sup>ème</sup> Balade-Expo de l'Euro Critérium Rallye/Balade Route de Namur, 175  
6224 WANFERCEE-BAULET 0487.41.80.40 [randonnee@euro-ten.com](mailto:randonnee@euro-ten.com)  
Du 26 au 28, Meeting à CHATEAU D'OEX Suisse [www.coccinelle.ch](http://www.coccinelle.ch)  
Le 28, 9<sup>ste</sup> VW classics club meeting LIER [www.vwclassicsclub.be](http://www.vwclassicsclub.be) 0477.50.77.71

## SEPTEMBRE 2011

Les 03 & 04, 12<sup>de</sup> Antwerps Kevertreffen Burcht ANVERS [www.kevertref-hoeilaart.be](http://www.kevertref-hoeilaart.be)  
Les 03 & 04, 10<sup>de</sup> Coccinelle Meeting terrain Seefhoek, Kerstraat, 2070 BURCHT, 0475.72.90.31  
ou 0471.60.34.44  
Le 04, Meeting VW aircooled 9310 MELDERT (Aalst) 0485.49.39.70  
Le 18, 4<sup>ème</sup> meeting à GOOIK [www.pareltreffen.be](http://www.pareltreffen.be)



# EVENEMENTS CALENDRIER



- Le 18, 6<sup>ème</sup> balade de JOLI MONT inscription avant le 13 septembre 064.22.91.49
- Le 18, WOLUWE St LAMBERT bourse jouet shopping center Tél 02.771.20.45
- Le 24, vw magic vwair & watercooled Brusselsesteenweg 1785 MENCHTEM  
<http://insanezombies.skynetblogs.be> ou [wermos@hotmail.com](mailto:wermos@hotmail.com) 0495.522.518
- Le 25, Vintage Waasland Aircooled VW & Vespa Show & Cruise à SINT NIKLAAS  
[www.vintagewaasland.be](http://www.vintagewaasland.be) 069.56.09.67 ou 0476.29.50.76
- Le 25, 5<sup>de</sup> WCB coast run in WENDUI NE [www.westcoastbugs.com](http://www.westcoastbugs.com)
- Les 23, 24 & 25, la FBVA participera à l'événement SPA Six Hours sur le Circuit de SPA

## OCTOBRE 2011

**The Binocle Club**  
11<sup>ème</sup> Grande Bourse Internationale  
VW & Dérivés  
TOP 10 Offert par le Mertens Club

**12<sup>th</sup> international indoor SWAPMEET and VINTAGE MEETING for aircooled Volkswagens**  
**GOSSÉLIES, October 2<sup>nd</sup> 2011**

**Location:** NFW ATRIUM (stadiaan Middelie)  
1,1 km of Charleroi Airport (Gosselies)  
11 rue de l'Église  
6041 Gosselies

**Opening hours:** 10.00 - 18.00  
**Phone:** Guy: 071.20.18.88 or 069.474.488.507  
Geoffroy: mobile 0032 476.84.32.80  
Michel: 071.25.21.15  
Désirée: 071.78.07.54

**1<sup>er</sup> dimanche d'octobre/ 1<sup>ste</sup> zondag van oktober**  
**Le 02 octobre 2011**  
**11<sup>ème</sup> Grande Bourse Internationale VW & Dérivés**  
**TOP 10 Offert par le Mertens Club**

**NOUVELLE ADRESSE :**  
**COLLEGE SAINT-MICHEL**  
Faubourg de Charleroi, 15  
6041 Gosselies

Le prix pour exposer un véhicule à vendre est fixé à 5 €. Le prix de participation est fixé à 4 € le mètre courant.  
Le prix d'entrée visiteur sera de 5 € avec un ticket boisson à partir de 10h.  
*Emplacement au choix : intérieur ou extérieur.*

Op zondag 2 oktober 2011, van 10 tot 18 uur nodigt de BINOCLE CLUB  
U uit op hun derde Ruilbeurs van luchtgekoelde VW onderdelen, toebehoren, documentatie en miniaturen.  
De prijs van deelname is vastgelegd op 4 € per lopende meter en 5 € per voertuig te koop.  
De inkomprijs bedraagt 5 € / persoon.

**AS4**   
**SORTIE / UITTIT 22**  
**GOSSÉLIES / GOURELLES / ROUX**

Le 16, WOLUWE St LAMBERT, bourse jouets shopping center 02.771.20.45

## NOVEMBRE 2011

- Le 13, Bourse de Véhicules Anciens, Oldtimerbeurs au casino de SPA 087.47.40.44 ou 087.79.53.53
- Le 20, WOLUWE St LAMBERT, bourse jouets shopping center 02.771.20.45
- Le 27, 5<sup>de</sup> Volkswagen Miniaturbeurs Zaal Telex-Kerkhofweg 2, 9770 KRUISSHOUTEM [www.vwluchtpompers.be](http://www.vwluchtpompers.be)

## DECEMBRE 2011

Le 18, dernier dimanche avant Noël, 4<sup>ème</sup> Parade Lumineuse, Balade de VW décorées de lumières de Noël. 0476.84.32.80 ou 0474.61.85.73



Guy Spitaels

### BULLETTIN D'INSCRIPTION / INSCRIFJVING

A retourner à / Terug te sturen naar  
SPITAELS Guy  
rue du Spinois, 1  
6041 GOSSÉLIES



Nom / Naam : \_\_\_\_\_

Rue & N° / Straat & N° : \_\_\_\_\_

Code postal / Postcode : \_\_\_\_\_

Lieu / Plaats : \_\_\_\_\_

Téléphone / Gsm : \_\_\_\_\_

Email : \_\_\_\_\_

Nombre de mètres réservés / Aantal te reserveren meters : \_\_\_\_\_ X 4€ = \_\_\_\_\_ €

Votre choix / Uw keus : Intérieur / Binnenste ou extérieur / buitenkant





# PETITES ANNONCES



Même adresse si vous organisez une bourse, un meeting, une manifestation VW.

Vous vendez, échangez, recherchez quelque chose, sachez que les petites annonces insérées dans le Binocle Info sont gratuites. Il vous suffit de :

- soit les communiquer aux n° 071.35.16.53 ou 476.84.32.80
- soit de les envoyer à l'adresse suivante :

Spitaels Guy  
rue du Spinois, 1  
6041 Gosselies

## A VENDRE



- Cox découvrable de 1961, origine allemande, immatriculée ancêtre belge, petits feux, roulante mais à restaurer, nouveaux freins, rotules de direction + 2 pneus, pourrie aux endroits habituels, 2500€ 0479.739.152
- VW Cox 1958 à flèches, très bel état, prix 7850€, 0472.85.45.84
- VW Cox découvrable 1967, train avant puma, moteur 1641cm<sup>3</sup> Jante style porsche pneu neuf prix 7500€ d.gavois@laposte.net
- VW Cox 1200, 1961, parfait état, 6750€, 0498.121.471
- VW Buggy Deserter, mai 1971, 6800€, 3300 Hakendover, 0476.708.947

## RECHERCHE

- Pour Vw Ovale 54 aile avant droite avec le "petit tube" 0478.905.153
- châssis VW SPLIT de 1948 à 1953, avec ou sans papier, bon état, 071.35.16.53 ou 0476.84.32.80
- Moteur 1300cm<sup>3</sup>, 0478.57.29.09

## INTERNET

- <http://www.youtube.com/watch?v=XwwL8QUc8fc>
- Tapez "vw kafer auf schienne" sur Google
- <http://www.meyersmanx.com>
- <http://barndoor.dk>
- <http://www.vwshows.com>
- <http://www.wolfsburgwarehouse.com>
- <http://www.sunstartoys.com>





Train VW de Wolfsburg. Il est à noter que, comme tous les trains touristiques, il était de coutume de changer de couleur, afin de faire illusion d'une nouveauté.

Bad Reichenhall : actuellement une version du train touristique existe toujours mais tirée par un Unimog, en forme de locomotive.



Freundenstadt - Schwarzwald : en Forêt Noire : c'est une région de cure (Spa) très réputée et plusieurs villes de cures s'y retrouvent. Pas d'autres renseignements sur les carrossiers malheureusement.



Blankenberge : Aquarama  
Eric Lebrun